

Genre du véhicule Chariot à moteur	Marque NEUWEILER	Type D 18-FK-804	Fiche d'homologation n° CH 4589 01
--	----------------------------	----------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "D 18-FK-804" sur plaquette du constructeur à l'arrière à droite
sur tôle de renfort

Numéro du châssis frappé **à l'arrière à droite sur traverse + sur plaquette du constructeur**
 Signe d'identification du moteur frappé: **"SR2" s.bloc-mot. à l'AR en bas au-dessus rob.vidange huiles+ s.pl.**
 Constructeur **A. NEUWEILER & Co, Kreuzlingen - Représentant général ROLBA AG, Zurich**

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement 4 ou 2 roues
 Direction à gauche s.roues AR L AV
 Frein de service hydraulique, à expansion interne, s.toutes R
 Frein auxiliaire _____ Ralentisseur _____
 Frein stationn. méc. exp.int. s.axe B.V./B. distr.levier+tringle
 Transmission méc. BV, réversible Nombre vit. 4
 Blocage differ. _____ Crochet rem. croch.Jeep Vitesse max. 19,5 km/h

MOTEUR Genre en ligne Temps 4
 Marque LISTER Carburant diesel
 Type SR 2
 Position à l'AR centr Nombre cyl. 2
 Alésage 88,90 Course 88,90
 Cylindr. 1103 cm³ CV-Impt 5,62
 CV-puiss. 17,3 (DIN) à 2500 t/m
 Refroidissement air (turbo)
 Bruit 83 dB (B) à 2500 t/m
 Amortissement bruit 1 pot
L= 550 / ø 120

CARROSSERIE Forme benne basculante (à l'AV) Nombre portes _____
siège conducteur non couvert Toit ouvert _____
 Nombre de places : Total 1 ; AV _____ ; milieu _____ ; AR 1 ; Places debout _____

DIMENSIONS	Voie	
	AV	AR
Diam. braquage	G <u>7,7</u>	DR <u>7,7</u>
Empattement	<u>1810</u> / (_____ / _____)	
	Dimensions ext.	Dimensions int.
Longueur	<u>3040</u>	<u>1480</u>
Largeur	<u>1700</u>	<u>1600</u>
Hauteur	<u>1430</u>	<u>500</u>
Porte à faux	AV <u>630</u>	<u>580</u>
	AR <u>600</u>	_____
	lat. _____	_____

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
	A vide	<u>830</u>	_____	<u>1020</u>
Charge utile	<u>2035</u>	_____	<u>215</u>	<u>2250</u>
Poids total	<u>2865</u>	_____	<u>1235</u>	<u>4100</u>
Garantie fabr.	<u>3500</u>	_____	<u>2000</u>	<u>4100</u>
Dimens. pneus	<u>10-15 AM Implement</u>			<u>6 Ply</u>
Charge p. essieu	<u>2900</u>	_____	<u>2900</u>	<u>5800</u>
	de l'ensemble		<u>7800</u>	_____
Poids maxi remorquable	_____		<u>3700</u>	<u>kg</u>

EQUIPEMENTEquipement électrique 12 V

Feux de route _____ Avertisseur optique _____
 Feux de croisement 2 permanents Feux de position 2 ds.phares
 Feux de gabarit A 1200 Feux de brouillard _____
 Avertisseur 1/ électrique Niv. sonore 86 (dB/B)
 Essuie-glace _____ Lave-glace _____
 Feux arrières 2 BOSCH Catadioptrés 2/ ø 72 mm rge.
 Feux stop 0311150005 Feux de recul _____
 Eclair. plaque contr. 2/ à gauche AR Plaque forme haute/oblongue _____
 Rétroviseur _____ Indic. vitesse _____
 Indic. direction clign. _____
 AV _____ latér. _____ AR _____
 Avert. clign. _____ Lampes de travail _____
 Feux complémentaires : _____

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Chariot à moteur
 Marque & type NEUWEIL D 18-FK-804
 Chassis n° _____ (selon véhicule) _____
 Homologation n° CH 4589 01
 Forme de la carr. benne basculante
 Couleur _____ (selon véhicule) _____
 Places ass. : Total 1 (_____ avant)
 Poids à vide 1850 Carburant diesel
 CV 5,62
 Charge utile 2250 Cylindrée 1103 cm³
 Poids total 4100 Poids de 7800
 l'ensemble 3700

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

Le type du moteur est frappé par le constructeur sur le bloc-moteur.

Plombage : 1 plomb sur la vis de butée de plein gaz.

Immatriculation comme chariot de travail voir BT CH 5589 01

Lieu et date de l'expertise
Zurich, 5.12.67

La commission d'expertise